



എം. കൃഷ്ണൻ നായർ

സാഹിത്യവാദഫലം



ബുദ്ധിശാലിയെന്നു എല്ലാ ആളുകളും സമ്മതിച്ചിരുന്ന ഒരു പണ്ഡിതൻ തിരുവനന്തപുരത്തുണ്ടായിരുന്നു. പണ്ഡിതനെന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു് സംസ്കൃത പണ്ഡിതൻ മാത്രമായിരുന്നു അദ്ദേഹം മെന്നു കരുതതു്. ഏതു വിഷയത്തിലും അവഗാഹമുണ്ടായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിനു്. ഒരിക്കൽ വരാഹമിഹിരനെക്കുറിച്ച് ഒരുമണിക്കൂർനേരം വിവരമുണ്ടു് നോചിതമായി പ്രസംഗിച്ച അദ്ദേഹം മറ്റൊരാൾക്കു് സാർത്രിനെക്കുറിച്ച് അത്രയുംനേരം പ്രൗഢമായി സംസാരിച്ചു. രണ്ടു പ്രഭാഷണങ്ങളും തുടർച്ചയായ ആരംഭിച്ചു. ഇങ്ങനെയൊക്കെയൊന്നെങ്കിലും വിമർശനം സഹിക്കാൻവയ്യാതിരുന്ന അദ്ദേഹത്തിനു്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ കവിതയെക്കുറിച്ചോ ഏതെങ്കിലും അഭിപ്രായത്തെക്കുറിച്ചോ പ്രതികൂലമായി ആരെങ്കിലും ഒരുവാക്കെങ്കിലും പറഞ്ഞാൽ പറഞ്ഞവന്റെ കഥ കഴിഞ്ഞതുതന്നെ. ഉപസംഹാര പ്രസംഗത്തിൽ അദ്ദേഹം അയാളെ സംഹരിച്ചുകളയും. എന്റെ ഒരഭിവാന്ദ്യ സുഹൃത്തായ ഒരു കവി അദ്ദേഹം അദ്ധ്യക്ഷനായിരുന്ന സമ്മേളനത്തിൽ പ്രസംഗിക്കാനുണ്ടായിരുന്നു. പ്രഭാഷണത്തിൽ കവി പണ്ഡിതനെ വിമർശിച്ചിരിക്കാം. അല്ലെങ്കിൽ വിമർശിച്ചവനെ തെറ്റിദ്ധാരണ അദ്ദേഹത്തിനു് ഉണ്ടായിരുന്നുവരാം. ഉപസംഹാരത്തിൽ അദ്ദേഹം കവിയെ നിലം പരിശാക്കിക്കളഞ്ഞു. പുതു എലിയെ കൊല്ലാതെ കൊല്ലുന്നതു കണ്ടിട്ടില്ലേ? അമ്മട്ടിലുള്ള പ്രയോഗം നടത്തിയിട്ട് കവി കിറുകാണെന്നുവരെ അദ്ദേഹം അഭിപ്രായപ്പെട്ടു. സദസ്സ് കൈയടിക്കുകയും ചെയ്തു. എന്നാൽ കവി പറഞ്ഞതിൽ ഒരു തൊറ്റമില്ലായിരുന്നതാകാം. പ്രഭാഷണത്തിന്റെ ഒരംശമെടുത്തു് സ്ഥൂലീകരിച്ച് അതു് അയ്യപ്പൻമാരെന്നു് വിശേഷമായി സ്ഥാപിക്കുകയായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ മാർഗ്ഗം. പല പ്രഭാഷകരെയും ഈ രീതിയിൽ അദ്ദേഹം അധിക്ഷേപപാത്രമാക്കുന്നതു് ഞാൻ പലപ്പോഴും കണ്ടിട്ടുണ്ടു്.

സത്യത്തെ ഇങ്ങനെ സ്വന്തം വിശ്വാസങ്ങൾക്കു് യോജിച്ചവിധത്തിൽ മാറ്റി മാറിക്കുന്നത് നമ്മുടെ സർഗ്ഗാത്മകസാ

ഹിത്യകാരന്മാരുടെയും നിരൂപകരുടെയും പ്രവൃത്തിയാണു്. യഥാർത്ഥത്തിൽ രാജ്യദ്രോഹികളല്ലായിരുന്ന എട്ടുപിട്ടിൽ പുള്ളിമാർ. അവരുടെ പ്രവർത്തനങ്ങളെ വിധ്വംസകപ്രവൃത്തികളായി ചിത്രീകരിച്ചു സി. വി. രാമൻപിള്ള സത്യത്തെ സത്യമായി ചിത്രീകരിക്കുകയല്ലാ

സി. വി. രാമൻപിള്ള



തിരുന്നു. അതിനു് (സത്യത്തിനു്) ഓഡ്ജസ്റ്റ്മെന്റ് വരുത്തുകയായിരുന്നു. പിലക്കാലത്തെ റീയലിസ്റ്റ് നോവലുകളിലും ഈ അഡ്ജസ്റ്റ്മെന്റുണ്ടു്. തൊഴിലാളി വർഗ്ഗ സംസ്കാരത്തെ 'ആദർശാത്മക'മായി ചിത്രീകരിച്ചു പൊൻകുന്നം വർക്കിയുടെ കൃതികളിൽ. തകഴിയുടെ കൃതികളിൽ സത്യത്തെ 'ഒപ്പിച്ചെടുക്കാ'നുള്ള ശ്രമമാണുള്ളതു്. എൻ്റൈൻഷ്യലിസത്തെ അവലംബിച്ചുകൊണ്ടു് രചിക്കപ്പെടുന്ന നവീന നോവലുകളിലും നിരൂപണങ്ങളിലും സത്യത്തിന്റെ അഡ്ജസ്റ്റ്മെന്റുണ്ടു്.

"[വൈരസ്യത്തിന്റെ] ചരിത്രം ലോകത്തിന്റെ തുടക്കംതൊട്ടു ആരംഭിക്കുന്നു. ഈശ്വരന്മാർക്കു മുഷിഞ്ഞപ്പോൾ അവർ മനുഷ്യനെ സൃഷ്ടിച്ചു. തനിച്ചിരുന്ന ആദാമിനു വൈരസ്യമുണ്ടായി. അപ്പോൾ ഒരുപയെ സൃഷ്ടിച്ചു. അങ്ങനെ വൈരസ്യം ലോകത്തു കടന്നുകൂടി. ജനസംഖ്യ കൂടുന്നതനുസരിച്ച് ആനപാതികമായി അതു വർദ്ധിച്ചു. ആദാം ഒറ്റയ്ക്കിരുന്നു മുഷിവു് അനുഭവിച്ചു. പിന്നീടു് ഒരുമിച്ചിരുന്ന ആദാമിനും ഒരുപയെക്കും വൈരസ്യം; അനന്തരം ആദാമും ഒരുപയെയും കേന്ദ്രം എണ്ണലും ഒരു കടുംബമായി വൈരസ്യത്തിൽ വീണു. പിന്നീടു് ജനസംഖ്യ വർദ്ധിച്ചു. അപ്പോൾ ജനതയ്ക്കു കൂടുതലായ വൈരസ്യം."

എന്നു കിർക്കുഗോർ എഴുതിയപ്പോഴും പരിപൂർണ്ണ സത്യം പ്രകാശിച്ചില്ല. സത്യത്തിന്റെ ഒപ്പിച്ചെടുക്കലാണു് നടന്നതു്. ഏതെങ്കിലുമൊന്നു സത്യമാണെന്നു് കരുതിയാൽ മറ്റുള്ളവയെക്കൊണ്ടു് അതിനു് അകമ്പടി സോദിപ്പിക്കുന്നതു് സാഹിത്യകാരന്മാരുടെയും തത്ത്വചിന്തകരുടെയും വിദ്യയാണു്.

പേടിക്കാനില്ല

സത്യത്തിനു വരുന്ന ഈ രൂപപരിവർത്തനം നേരമ്പോക്കുകളിൽ ധാരാളമായുണ്ടു്. വിശേഷിച്ചും അഗ്നിലിങ്ങു നേരമ്പോക്കുകളിൽ. കോളിൻ വിൽസൺ പറഞ്ഞ ഒരു നേരമ്പോക്കു

വായനക്കാരുടെ സദയാനുമതിയോടു കൂടി ഞാൻ സ്വീകരിച്ചുകൊള്ളട്ടെ. വിളക്കുതൂണുകളിൽ പ്രായംചെന്ന പെൺകുട്ടികൾ വലിഞ്ഞുകയറരുതെന്ന് അവരുടെ അമ്മമാർക്കു നിർബ്ബന്ധമുണ്ട്. ഒരമ്മ പറഞ്ഞു: "മോളേ, തൂണിൽ കയറരുത്. ആൺകുട്ടികൾ നിന്റെ അണ്ടർവെയറിന്റെ നിറമെന്തെന്ന് നോക്കൂ." മകൾ അമ്മ കാണാതെ തൂണിൽ കയറിയിട്ട് താനതുചെയ്തവെന്ന് പിന്നീട് അമ്മയെ അറിയിച്ചു. അതുകേട്ട് അമ്മ: "നിന്നോടു നേരത്തേ ഞാൻ പറഞ്ഞിട്ടില്ലേ അതതെന്ന്?" മകൾ മറുപടി നൽകി: "പേടിക്കാനില്ല, അമ്മേ. ഞാൻ അണ്ടർവെയർ ഇടാതെയാണ് തൂണിൽ കയറിയത്." പെൺകുട്ടിയുടെ ഈ നിഷ്കളങ്കതയാണ് മനോരമ ആഴ്ചപ്പതിപ്പിൽ 'ഇരുണ്ട നക്ഷത്രങ്ങൾ' എന്ന ചെറുകഥയെഴുതിയ ജോർജ് താഴെത്തങ്ങാടിക്കുള്ളത്. ഒരുത്തൻ ഒരുത്തിയെ സ്നേഹിക്കുന്നു. അവർ വിവാഹം കഴിഞ്ഞ വളരെനേരം പിന്നീട് അയാൾ മനസ്സിലാക്കുന്നു. ഞോമത്തെ പ്രസവത്തിൽ അവൾ മരിക്കുന്നു. അതറിഞ്ഞ അയാൾ ദുഃഖിക്കുന്നു. ആഴ്ചപ്പതിപ്പിന്റെ തൂണിലേക്കുള്ള ഈ വലിഞ്ഞുകയറും മറ്റാ ബാലന്മാർക്കു കരുതപ്രദംതന്നെ. കലയുടെ അണ്ടർവെയർ ധരിക്കാതെയുള്ള ആ കയറും കയറുന്ന ആളിന്റെ നിഷ്കാപ്യത്തെ കാണിക്കുന്നു. പക്ഷേ, പ്രായം കൂടിയവർ യാദൃച്ഛികമായി അങ്ങോട്ടു നോക്കുകയും "ഹായ്, പകുതിരിവില്ലായ്മ" എന്നു പറഞ്ഞു കണ്ണു പിൻവലിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

* * *

വേലക്കാരെക്കൂടി സിനിമ കാണാൻ കൊണ്ടുപോയിട്ടുണ്ടോ? തീയറ്ററിനകത്തിരുന്ന് അവർ ആവശ്യത്തിലധികം സംസാരിക്കും. തവളകൾ രാത്രികരയുന്നതു കേട്ടാൽ ഈ ലോകമാകെ അവയുള്ളതാണെന്നുതോന്നും. ഉജ്ജ്വലമായ വിവാഹഘോഷയാത്ര. ഒരുവശത്തുനിന്ന് പട്ടിടാടിവന്ന് ആദ്യം കണ്ട വിളക്കു തൂണിന്റെ അരികിൽനിന്ന് ഒരു കാലയർത്തുമ്പോൾ അതിന്റെ വിചാരം അതു മഹനീയമായ കൃത്യം ചെയ്യുന്നുവെന്നാണ്. ഈ ലോകത്തുവച്ച് ഏറ്റവും ഇഡിയോട്ടിക്കായ വാഹനമാണ് ഓട്ടോറിക്ഷ. അതോടിക്കൂടി ആളിന്റെ വിചാരം ഫോഡ് ലിങ്കണോ റോൾസ്റോയ്സോ ഓടിക്കുന്നുവെന്നാണ്. ഇവയെല്ലാം ഉൾക്കൊള്ളുന്ന റെറ്ററിഡാർണകൾ ചില എഴുത്തുകാർക്കുമുണ്ട്.

ഭാവനാത്മകം

ഒരേ അനുഭവംതന്നെ പലർക്കുമുണ്ടാകാമുണ്ട്. പ്രേമാജനത്തിന്റെ വിധോഗം. വേണ്ടപ്പൊതുവരുടെ മരണം. ഇവയൊക്കെ ഒരേതരത്തിൽ വിഭിന്ന വ്യക്തികളുടെ അനുഭവങ്ങളായിത്തീരുന്നു. അവരിൽ യഥാർത്ഥമായ കലാവൈഭവമുള്ളവർ ആ അനുഭവങ്ങൾക്കു രൂപം

നൽകുമ്പോൾ അവയ്ക്കു അന്യാദൃശ സ്വഭാവമുണ്ടാകുന്നു. കലാവൈഭവമില്ലെങ്കിൽ അനുഭവത്തിന്റെ ആവിഷ്കാരം വിരസമായി മാറും. ഉറുമ്പിന്റെ 'സുന്ദരികളും സുന്ദരന്മാരും' എന്ന നോവലിന്റെ ആദ്യത്തെ അധ്യായം നോക്കുക. അവിടെ പ്രതിപാദിക്കുന്ന സംഭവം പലരുടെയും ജീവിതാനുഭവമാണ്. എന്നാൽ ഉറുമ്പിന്റെ കലാവൈഭവം അതിനെ നിസ്സജമാക്കി മാറ്റിയിരിക്കുന്നു. കേശവദേവിന്റെ 'അയൽക്കാർ' എന്ന നോവലിൽ വെള്ളപ്പൊക്കത്തിന്റെ വർണ്ണനമുണ്ട്. വെള്ളപ്പൊക്കത്തോടു ബന്ധപ്പെട്ട അനുഭവങ്ങൾ ആർക്കാണ്മുണ്ടത്? പക്ഷേ കേശവദേവ് അതിനെ ചിത്രീകരിച്ചപ്പോൾ അതിനെ നിസ്സജമാക്കിയിരിക്കുന്നു. പുച്ചു വീട്ടിൽ വന്നുകേറുന്ന ഗൃഹനായകൻ വിരസത കാണിക്ക



ജോർജ് ഓണക്കൂർ

നതും ഗൃഹനായിക കാര്യം പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നതും സർവസാധാരണം. ആ പുച്ചു പ്രസവിക്കുമ്പോൾ ഗൃഹനായികയ്ക്കു ഭയം. എന്നാൽ അവ അവളുടെ സാരികൾ കൂടിച്ചു കിറുമ്പോൾ ഭയം. അവൾക്കുവേണ്ടി ഗൃഹനായകൻ പുച്ചുക്കുട്ടികളെ ദൂരെക്കളയുമ്പോൾ 'ഹെറതള്ള'യുടെ വേദന ഗൃഹനായികയുടെ വേദനയായി മാറുന്നു ഈ സംഭവങ്ങളെ, അവയോടു ബന്ധപ്പെട്ട അനുഭവങ്ങളെ ജോർജ് ഓണക്കൂർ തന്റേതായ മട്ടിൽ പ്രതിപാദിക്കുമ്പോൾ കഥയ്ക്കു അന്യാദൃശസ്വഭാവം വരുന്നു. (നാലു പുച്ചുക്കുട്ടികൾ—മാതൃദമി അച്ഛപ്പതിപ്പിലെ കഥ) കഥാകാരന്റെ നർമ്മഭാസ്യരമായ ശൈലിയും ഹൃദ്യമായ ആഖ്യാനവും കൊണ്ടാണ് കഥയ്ക്കു ഈ അഭിതീയാവസ്ഥ ലഭിക്കുന്നത്. അനുഭവം ഭാവനാത്മകമായ അനുഭവമായി ഇവിടെ മാറുന്നു.

* * *

നമ്മൾ നിത്യജീവിതത്തിൽ ഉപയോഗിക്കുന്ന പല വാക്കുകളുടെയും

അർത്ഥം നമുക്കറിയില്ല. 'എഞ്ചുവടി' എന്ന് നമ്മൾ പലപ്പോഴും പറയും. എന്താണർത്ഥം? പെട്ടെന്ന് പറയാൻ പറ്റില്ല. സങ്കല്പം, വ്യപകലനം, ഗുണനം, ഹാണം എന്നു പൂർണ്ണ സംഖ്യക്ക് നാലു പ്രക്രിയകൾ. ഭിന്നസംഖ്യക്കും അതേ നാലു പ്രക്രിയകൾ. അങ്ങനെ എട്ടു ചുവട്. ആ എട്ടു ചുവടാണ് എഞ്ചുവടിയായത്. ഞാൻ പാളയത്തു ബസ്സ് കാത്തു നില്ക്കുകയായിരുന്നു. 'ട്രാൻസ് പോർട്ട്' ഓഡ്യൂവിന്റെ ഏഡിറ്റർ ഓറച്ചോദയം. "വാതാപി എന്നു തുടങ്ങുന്ന ഒരു ഗണേശകീർത്തനമുണ്ടല്ലോ. എന്താ വാതാപിയുടെ അർത്ഥം?" എന്നിങ്ങനെ പറയാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. വാതാപി എന്തൊരു സ്ഥലം. ആന്ധ്രയിലുണ്ടെന്നും അവിടെ ഒരു ഗണപതി ക്ഷേത്രമുണ്ടെന്നും ഒരു സുഹൃത്തു പിന്നീട് പറഞ്ഞുതന്നു. ഏകദിഗന്ധം. "ദർശൻ ബുക്സി"ലിരുന്ന് ഇതൊരാലോ കാൽവീനോയുടെ ഒരു ചെറുകഥ വായിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നപ്പോൾ ഒരു ചെറുപ്പക്കാരൻ വന്ന് 'Mafia' എന്നതിന്റെ പൂർണ്ണ രൂപമെന്തെന്ന് ചോദിച്ചു. അറിഞ്ഞുകൂടാതിരുന്ന് എനിക്കു പിന്നീട് കോളിൻ വിൽസന്റെ A Criminal History of Mankind എന്ന പുസ്തകം വായിച്ചപ്പോൾ അതിന്റെ പൂർണ്ണരൂപം കിട്ടി. വിദേശശക്തികളെ എതിർത്ത ഇറ്റലിയിലെ ഒരു പ്രയോമമാണത്ത്. Morte Alla Francia Italia Anela—Death to France is Italy's cry. വായനക്കാരോട് എന്റെ ഒരു ചോദ്യം. 'രാവു' എന്നു പറഞ്ഞാൽ രാത്രി എന്നർത്ഥം. 'രാവിലെ' എന്നു പറഞ്ഞാൽ 'പ്രഭാതത്തിൽ' എന്നും. അതെങ്ങനെ?

അപേക്ഷ

ടി. വി. അജിത്ത്, താങ്കൾ കഥാരിവാരികയിൽ എഴുതിയ 'പകൽ മണങ്ങളുടെ താഴ്വരയിൽ' എന്ന കഥ വായിച്ചു. ചെറുപ്പക്കാരൻ താൻ സ്നേഹിച്ച പെൺകുട്ടിയെ വിവാഹം കഴിക്കാനാഗ്രഹിക്കുന്നുവെന്ന് അവളുടെ അച്ഛനോടു അപേക്ഷിച്ചപ്പോൾ ജോലിയില്ലാത്തവൻ പെണ്ണിനെ കൊടുക്കില്ലെന്ന് അയാൾ മറുപടി നൽകി. കാലം കഴിഞ്ഞു. അവൾ വേറൊരുത്തനെ വിവാഹംചെയ്തു. അയാൾ അങ്ങമരിക്കുകയുംചെയ്തു. ഇതിനകം ബാങ്ക് മാനേജറായിത്തീർന്ന ചെറുപ്പക്കാരൻ ആ വിധവയെ കല്യാണംകഴിക്കാൻ സന്നദ്ധനാണെന്നു പറഞ്ഞപ്പോൾ അവൾ സമ്മതിക്കുന്നില്ല. എത്രപേർ കൈകാര്യംചെയ്താണു് ഈ വിഷയം! എന്നിട്ടും ഒരു പുതുമയും വൈചിത്ര്യവുമില്ലാതെ താങ്കൾ അതെത്തു വാരികയിൽ വച്ചല്ലോ. വിഷയം പഴഞ്ചനായിക്കൊള്ളട്ടെ. അതിൽ 'വീണ്ടും ജീവിക്കാൻ' താങ്കൾക്കു കഴിയുന്നില്ലെങ്കിൽ താങ്കളെന്തിനു പേനയെടുക്കണം? എന്തിനു വായനക്കാരെ കഷ്ടപ്പെടുത്തണം? ഈ ലോകം ജീവിക്കാൻ പറ്റാത്തതായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. എന്നിട്ടും ഞങ്ങൾ ജീവിക്കുന്നത് കുറച്ചു സ്വപ്നങ്ങൾ

ഞങ്ങളുടെയും എന്തിനാലാണ്. ആ സമൂഹങ്ങളെയും താക്കൾ ഇങ്ങനെ തകർക്കുന്നത്. ഇതൊരു അപേക്ഷയാണ്.

ഹാസ്യചിത്രം

സാഹിത്യവാചസ്പത്യത്തിൽ ഇന്നുവരെ ഒരു കള്ളവും എഴുതിയിട്ടില്ല. ഇനി പറയാൻ പോകുന്ന സംഭവവും സത്യമാണ്. ലിഖർ എൻലാർജ്ജ്മെന്റ് വന്നതുകൊണ്ട് വീർത്ത വയറ്. ഒട്ടിയ ചന്തി. കമ്പുപോലുള്ള കാലക്കര. രണ്ടു മുക്കിൻ ചാരത്തിൽ നിന്നും കട്ട മുക്കളു ഭടകി മേൽച്ചുണ്ടിനെ സ്പ്രിഗിക്കുന്നു. താറാവിനെപ്പോലെ ആ ചെറുക്കൻ മറ്റൊരു നട കേയമാണ്. പരിപൂർണ്ണ നഗ്നൻ. അദ്ദേഹം വിദേശനിർമ്മിതമായ ഒരു പാക്കോ ബിസ്കറ്റുമായി എന്റെ വീട്ടിലെത്തി. ഇവെള്ള ജൂബയും മുണ്ടും. പട്ടിയിലൂക്കിയത് നേരിയത് കഴുത്തിൽ ചുറ്റിയിട്ടിരിക്കുന്നു. ചെറുക്കനെ കണ്ടമാത്രയിൽ അദ്ദേഹം അവനെ എടുത്തു. ബിസ്കറ്റ് അവന്റെ കൈകൾക്ക് കൊടുത്തിട്ടു കൊണ്ടിട്ടു. ഒരു ഇഞ്ചി നീയർ അക്കാലത്തു എന്റെ വീട്ടിലുണ്ട്. അയാളെക്കൊണ്ടു മകളെ സംബന്ധം ചെയ്യിക്കാനുള്ള ആഗ്രഹത്തോടു കൂടി എത്തിയ അദ്ദേഹത്തോടു ഞാൻ പറഞ്ഞു. 'സാർ ആ കൊച്ചു' ഈ വീട്ടിലുള്ളതല്ല. അടുത്ത വീട്ടിൽ മുറുമടിക്കുന്ന സ്ത്രീയുടെ മകനാണ്. അദ്ദേഹം അവനെ താഴെ നിറുത്തി. ഷർട്ടും നേരിയതും മുഴുവൻ മാലിന്യം. വിദേശ നിർമ്മിതമായ ബിസ്കറ്റ് അവൻ

കൊണ്ടുപോകുകയും ചെയ്തു. എനിക്കു പ്ലോം ചിരിക്കാനല്ല കരയാനാണ് തോന്നിയത്. ഇതുപോലുള്ള സംഭവങ്ങൾ നിത്യജീവിതത്തിൽ സാധാരണങ്ങളത്രേ. അവയിലൊരു സംഭവമെടുത്ത് ശത്രു എന്ന ഹാസ്യചിത്രകാരൻ കാർട്ടൂണാക്കിയിരിക്കുന്നു. (എക്സ് പ്രസ് വാരിക-ലക്കം 8)

തീവണ്ടിയാത്ര

ആവശ്യത്തിലധികം പണവും കുറച്ചു ലഭ്യമായ ഉണ്ടെങ്കിൽ തീവണ്ടിയാത്ര സെക്കരമാണ്. ലേൾ. മഴ. ഞാൻ തീവണ്ടിയിലെ വിൻഡോ സീറ്റിലിരിക്കുകയാണ്. പട്ടാളത്തിലെ ഉദ്യോഗസ്ഥനായ ഭർത്താവിനെ യാത്രയാക്കാൻ സുന്ദരിയായ ഭാര്യയും അച്ഛന്റെ മാറ്റു ബന്ധുക്കളും പണിട്ടുണ്ട്. സൈനികോദ്യോഗസ്ഥൻ വണ്ടിയിൽ കയറി. സുന്ദരി കണ്ണീരൊഴുകുന്നു. ആ കണ്ണീരിൽ പണവീണു ജലശീകരം. രണ്ടു മൂക്കു മാറ്റിച്ചു ചേർന്ന ചുണ്ടിലേക്ക് ഒലിച്ചിറങ്ങി ആകർഷകമായ കാഴ്ച. ഞാൻ കാളിദാസന്റെ സുപ്രസിദ്ധമായ ആ ഭൂതം കാർമ്മിച്ചു.

ക്ഷണമിടകളിൽ നിന്നു തല്ലി ചുണ്ടിൽ... മരൊയ്യ സന്ദർഭം. രാത്രി പത്തുമണിയായി. ഉറങ്ങാനായി മുകളിലുള്ള ബെർത്തിൽ കയറി. പോക്കറ്റിലുള്ള പണം താഴെ വീഴരുത്, ഉറക്കത്തിൽ ആരും എടുത്തുകൊണ്ടുപോകരുത് എ



പോൾ തെറോ

നൊക്കുക അവിടേയ്ക്കു പോകാൻ മകൾമാഗ്ന ക്ലിപ്പുകൾക്കൊണ്ടുപിടിച്ചു. അപ്പോഴാണ് കരുക്കളുള്ള കാരനായ ഒരാൾ എഴുപതുവയസ്സുള്ള ഒരു തമ്പി... അടുത്തു വന്നുനിന്നു ചോദിക്കുന്നു: 'എനിക്കുംകൂടെ കറെ ക്ലിപ്പു തരുമോ?' 'തരാം.' എന്നു ഞാൻ. തമ്പി: പക്ഷേ ഇരുപതിനായിരം രൂപയിലധികമുണ്ട്. പോക്കറ്റിൽ കൊള്ളു കിട്ടി. ക്ലിപ്പിൽ ഒതുങ്ങുകയുണ്ടില്ല. ഞാൻ: എന്നാൽ മടിയിൽ പച്ചകൊള്ള. അയാൾ നേരംവെളുക്കുന്നതുവരെ നോട്ടുകെട്ടുകൊണ്ട് ഉന്തിയ പച്ചയായി ഇസ്.പി.ഡ്.ഗുലാ നെ പ്ലോലെ നിറം രണ്ടാമത്തെ തട്ടിലാണ് തമ്പിക്കു കിടക്കേണ്ടത്. താഴത്തെ തട്ടിൽ ഭാര്യ ഉറക്കം തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. കനത്ത പണ്ടലയും അതിന്റെ അറ്റത്തെ കൊളുത്തുകൊണ്ട് നടുവിലത്തെ സീറ്റ് ഉറപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും തമ്പിക്കു പേടി അത്ര താഴത്തേക്കു വീണു അരങ്ങമെപ്പിള്ളത്തകച്ചിയുടെ മുഖം ചതഞ്ഞു പമ്മതിയായിപ്പോകുമെന്നു. വീഴുകയില്ലെന്നു ഞങ്ങളെല്ലാവരും പറഞ്ഞിട്ടും തമ്പിക്കു വിശ്വാസമായില്ല. അന്നുനാളത്തിന്റെ മനോഹരംകൊണ്ടു കൂടുകൂടെ വലിയ ശബ്ദം കേൾപ്പിച്ചുകൊണ്ടുള്ള ആ കരുക്കളുള്ളകാരന്റെനില എനിക്കു മറക്കാനാവില്ല. രണ്ടുമാസം കഴിഞ്ഞ് ഞാൻ മിലായിയിൽ ഒരു പ്രസംഗത്തിനു ചെന്നപ്പോൾ സണ്ണിന്റെ മുൻവരിയിൽ ഇരിക്കുന്നു ആ മനുഷ്യൻ. വയറ് അപ്പോഴും ഉന്തിയിട്ടുണ്ട്. നോട്ടുകെട്ടായിരിക്കും ആ ഉന്തലിനു കാരണം. വേറൊരു സന്ദർഭം. എന്റെ തൊട്ടടുത്തു കറുത്തുതടിച്ച ഓസ്ട്രാക്കായി ഇരിക്കുന്നു. രാത്രിയാകുമ്പോൾ എനിക്കു കിടക്കേണ്ട സീറ്റാണത്. അപ്പോഴേക്കു അവൾ പോകുമെന്നുവിചാരിച്ചു ഞാൻ പത്തുമണിയായി. എനിക്കു മുമ്പെ

ക്രൈംലിൻ കോംപ്ലക്സ്



അന്നങ്ങനാലായില്ല. അതുകൊണ്ട് അൻ ടിക്കറ്റ് എടുക്കാനോടുകാര്യം പറഞ്ഞു. അയാൾ എന്തോ നിർദ്ദേശം നൽകിയപ്പോൾ ഒരു നിരസവും കാണിക്കാതെ അവർ താഴെയിറങ്ങി കമിഴ്ന്നുകിടന്നു. എല്ലാവരും ഉറക്കമായിരുന്നു. കെ. കെ. എക്സ്പ്രസ്സ് വലിയ വേഗത്തിലാണ് യാത്ര. തീവണ്ടിയുടെ ഉലച്ചിലിന്റെ അലയുടെ പൂർവ്വ നിരംബം റോട്ടേറ്റ് ചെയ്യാൻ തുടങ്ങി. ഓരോരുത്തരായിട്ടുണ്ടെന്നു. എല്ലാവരുടെയും കണ്ണുകൾ ആകാശത്തിലേക്ക്. അല്ല കഴിഞ്ഞപ്പോൾ ടിക്കറ്റ് എടുക്കുമ്പോൾ അതിലേവെന്നും. അയാളും കണ്ട ആ നിരംബമുമാണ്. അയാൾ അവളെ വിളിച്ചുവരുത്തി എവിടെയോ വിളിച്ചുകൊണ്ടുപോയി. മാറ്റം യാത്രക്കാർക്ക് എന്തോട് വിരോധം. റിഫ്ളെക്ടറൽ ആനിമോസിറ്റി എന്ന പരയാം. എന്റെ പരാതികൊണ്ടാണ് ഒല്ലോ അവരോട് സിററിയിൽനിന്നു മാറേണ്ടിവന്നത്. ഇങ്ങനെ എത്ര വേണ്ടെങ്കിലും എഴുതാം. തല്ലാലം ഇത്രയും മതി. കെ. എ. റോഡ് ഒരു തീവണ്ടിയാത്രയെ സങ്കരമായി വർണ്ണിച്ചതുകണ്ടപ്പോൾ (മംഗളം വാരിക) ഞാനും ഇതെല്ലാം ഓർമ്മിച്ചുവെന്നുള്ളതു തീവണ്ടിയാത്രയെക്കുറിച്ച് അതിസന്ദർഭമായ രണ്ടു ഗ്രന്ഥങ്ങളാണ് ഇംഗ്ലീഷിൽ. Paul Theroux എഴുതിയ The Great Railway Bazaar; The Old Patagonian Express. രണ്ടു രത്നങ്ങളാണിവ.

നല്ല കഥ

ഒരു വിജാതീയ വിവാഹബന്ധത്തിന്റെ ദാർശ്യം ചിത്രീകരിച്ച്, ആജീവിതത്തെ തകർക്കാൻപോകുന്ന സാ

മൂഹിക സത്യങ്ങളെ അനാവരണം ചെയ്യുന്ന 'ഹുറുടെ പൂൺ' ഭംഗിയാർന്ന ചെറുകഥയാണ്. (കങ്കമം വാരിക—എൻ. പി. ഹനീഫ) 'ഞോവ്' മണ്ഡി. ഭാര്യ ഹിന്ദു. അവരുടെ പ്രേമം അസത്യമെന്നു തോന്നത്തക്കവിധം. 'ആദർശാത്മകം.' ആ ദാമ്പത്യജീവിതത്തെ തകർക്കാൻ ഒരു ധനികൻ വരുന്നു എന്ന സൂചന നൽകുന്ന കഥാകാരൻ. ചേരിപ്രദേശത്തുള്ളവരെ ഒഴിപ്പിക്കുക എന്നതാണ് അയാളുടെ ലക്ഷ്യം. ആ ലക്ഷ്യം സാക്ഷാത്കരിക്കപ്പെട്ടില്ല. എങ്കിലും പാവങ്ങളെ നശിപ്പിക്കുന്ന ശക്തിവിശേഷമാണത്. ഇതിനെ ആകർഷകമായി കഥാകാരൻ ധനീകരിക്കുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ആ സ്വാന്തര്യം സവിശേഷതയുണ്ട്.

കാഴ്ചപ്പാട്

റഷ്യൻ സർക്കാരിനെ കളിയാക്കുന്ന അമേരിക്കൻ നേരമ്പോക്കുകൾ ധാരാളമുണ്ട്. അവയിലൊന്ന് എഴുതട്ടെ: കാലത്തു ആരമണിക്ക റെഡ് സ്കാർഫ് വന്നുകൂട്ടുന്ന പരമ്പാരം ആ ഹാരം, വൊഡ്ക, ചോക്കലറ്റ് ഇവ കിട്ടുമെന്ന് ഭക്ഷ്യവിതരണമന്ത്രി പ്രഖ്യാപിച്ചു. കൊലിന്റെ മുൻപിൽ അന്നത്തായ കൂട്ടം എഴുമണിക്ക പ്രഖ്യാപനമുണ്ടായി വേണ്ടിടത്തോളം ഭക്ഷ്യസാധനങ്ങൾ ഇല്ലാത്തതിനാൽ ജൂതന്മാരെല്ലാം തിരിച്ചുപോകണമെന്ന്. ഇങ്ങനെ അർദ്ധരാത്രി കഴിഞ്ഞ മൂന്നുമണിവരെ പല പ്രഖ്യാപനങ്ങൾ നടന്നപ്പോൾ പല വിഭാഗങ്ങളിലും പെട്ട ആളുകൾ ഒരു കഷണം റെട്ടിപോലും കിട്ടാതെ വീടുകളിലേക്ക് തിരിച്ചുപോയി. പിന്നെ ശേഷിച്ചത് ഏതാ

നം കമ്മ്യൂണിസ്റ്റുകാർ മാത്രം. അവരും ഒഴിഞ്ഞ കൈയോടെ വീടുകളിലേക്കു മടങ്ങി. തിരിച്ചുപോകുമ്പോൾ ഒരു സഖാവ് മരണാൽ സഖാവിന്റെ തോളിൽ തട്ടിയിട്ടു പറഞ്ഞു: 'ജൂതന്മാർക്ക് ഒരുമണിക്കൂറോ കാര്യത്തിൽക്കേണ്ടതായി വന്നുളള.'

റഷ്യയിൽ ഭക്ഷ്യദാർപ്പിദ്യം ഉണ്ടോ? അതോ ഇല്ലയോ എന്നതിനെക്കുറിച്ചും ഉണ്ടെങ്കിൽ ഈ നേരമ്പോക്കിനെ പ്രയോജനമുണ്ട്. പ്രത്യേകമായ കാഴ്ചപ്പാടിൽ പ്രശ്നം. (Problem എന്ന അർത്ഥത്തിൽ) പരിഹരിക്കുന്നതിന് ഇതു പ്രോണ നൽകുന്നു. ഇതുതന്നെയാണ് തോമസ് പാല മാമാങ്കം വാരികയിലെഴുതിയ. 'തിരുവിതാംകൂർ രാജാവ്' മന്ത്രിഗതാഗതവും എന്ന ഹാസ്യലേഖനത്തിന്റെ പ്രയോജനം. പാണ്ടിപ്പട തിരുവിതാംകൂറിനെ ആക്രമിക്കാൻ വന്നപ്പോൾ അവരെ എതിരിടാൻ സൈന്യമില്ല, ആയുധമില്ല.

അതുകൊണ്ട് കരിങ്കൽക്കോട്ട കെട്ടാൻ തീരുമാനിച്ച രാജാവ്. അതിനും പണമില്ല. അതുകൊണ്ട് പനമ്പു. മുളയും കൊണ്ട് പൊക്കത്തിൽ വേലികെട്ടി പനമ്പിൽ കരിങ്കൽക്കോട്ടയുടെ പടം വരച്ചു. ശത്രുക്കൾ വന്നു. ഈ കരിങ്കൽക്കോട്ട ഭേദിക്കാൻ വയ്യ എന്നു കണ്ടു അവർ തിരിച്ചുപോകാൻ ഭാവിച്ചു. അപ്പോൾ ഒരു ഭേദിചെന്നു മതിലിൽ കൈയമത്തിനോക്കി. പനമ്പുപൊളിഞ്ഞു. നിമിഷംകൊണ്ടു കരിങ്കൽക്കോട്ട നിലത്തു. തിരുവിതാംകൂർ രാജാവിന്റെ ഇതേ ബുദ്ധിയാണ് നൂറു പുതിയ ബസ്സുകൾ സിററിയിലിറക്കിയ സർക്കാർ കാണിക്കുന്നതെന്ന് ഹാസ്യരത്നമായി തോമസ് പാല പറയുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ വാക്യങ്ങൾതന്നെ കേട്ടാലും. മന്ത്രി ആജ്ഞാപിക്കുകയാണ്:— 'ആരവിടെ...? രാജ്യത്തിന്റെ വിവിധ ഭാഗങ്ങളിൽ കിടക്കുന്ന പഴയ പണ്ടികൾ പുതിയ പെയിന്ററിച്ച് ഉടൻ തലസ്ഥാനനഗരീയിൽ എത്തിക്കട്ടെ...' വളരെ പ്രാധാന്യമാർന്ന വിഷയത്തെ പച്ചിച്ചു തള്ളുന്നില്ല തോമസ് പാല. അഹങ്കരിച്ചു നട്ടെല്ലുവളിച്ച റോഡിനുള്ളിൽ നടക്കുന്നവന്റെ മുതുകിൽ മൊട്ടുസൂചികൊണ്ട് അദ്ദേഹം ഒന്നു കത്തുന്നതേയുള്ളൂ. ആ കത്തേറ്റു നട്ടെല്ലു അതിന്റെ യഥാർത്ഥാവസ്ഥയിൽ ആകുന്നു. ഹാസ്യത്തിന്റെ പ്രയോജനം ഇതത്രേ.

നിരീക്ഷണങ്ങൾ

'...രാജഗോപാലാചാരി യോടുള്ള വെറുപ്പു കാരണം രാമകൃഷ്ണപിള്ള അതിനെയും നിശിതഭാവമായി അപലപിക്കാനാണ് പുറപ്പെട്ടത്.'

'...സി. വി. രാമൻപിള്ള രാജരേണത്തിന് അനുകൂലിയാണെന്ന ധാരണ കൊണ്ട് അദ്ദേഹത്തോടും രാമകൃഷ്ണപിള്ളയ്ക്കും അടങ്ങാത്ത അമർഷമുണ്ടായിരുന്നു.' ഈ രണ്ടു വാക്യങ്ങളും 'വിമഗ്നവീക്ഷണ'ത്തിൽ നിന്നാണ്. (സംസ്കാര കേരളം—ലക്കം 5) 'അപലപിക്കുക' എന്നതിന് ആ

DARSAN BOOKS

An exclusive showroom for the serious readers

NEW ARRIVALS

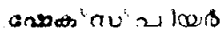
J. M. COETZEE	: Life & Times of Michael K	Rs. 48.40
ALBERT CAMUS	: Exile and the Kingdom	Rs. 32.00
WILLIAM FAULKNER	: The Sound and the Fury	Rs. 37.00
CAMARA LAYE	: The African Child	Rs. 16.40
JAMES JOLL	: Gramsci	Rs. 32.00
SAUL BELLOW	: The Adventures of Augie	

March Rs. 64.80

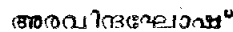
Books can be sent by V. P. P. also.

DARSAN BOOKS (P) LTD.,

V. J. T. Hall Road, Palayam, Trivandrum-34.



കുടുംബം

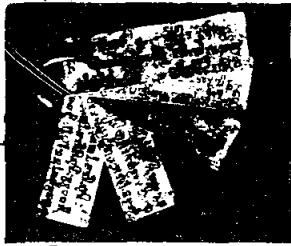


“എന്റെ ഭാര്യ, എന്റെ മക്കൾ,
എന്റെ വീടു, എന്റെ ബാങ്ക് ബാലൻ

ജയശ്രീ

വ്യക്തമല്ലാത്ത ഉൾജ്ജം:
ജയശ്രീ

ദിന സിറ്റാത്തകത്വത്തിലേക്കു കൊണ്ടു
പെന്ന് ജയശ്രീയെക്കുറിച്ച് കലാകര്യദി
യിൽ എഴുതിയതു നന്നായി. ബുദ്ധിശാ
ലിനിയായ ആ പെൺകുട്ടിയുടെ പട
കവർപേജിൽ കൊടുത്തത് അതിലു
മേറെ നന്നായി.



ചരിത്രരേഖകൾ

പാർലമെന്റിൽ ഞാൻ ഇതുവരെ സംസാരിച്ചിട്ടില്ല. ഇതിന്റെ പ്രധാന കാരണം ഞാനിതുവരെ നേരെ പാർലമെന്റിൽ പോയിട്ടില്ല എന്നതുതന്നെ.

—അമിതാഭ് ബച്ചൻ എം. പി.

നേരിട്ട ഹാജരാകാൻ സമ്മതിക്കില്ലെങ്കിൽ, സിനിമയിലെന്ന പോലെ ഒരു ഡ്യൂപ്പിനെ വിട്ടു കൂടേ?

* * *

ബംഗാളി സിനിമയിൽ കിട്ടിയ വിജയം. എനിക്ക് ഹിന്ദി സിനിമയിലും കിട്ടിയിരുന്നെങ്കിൽ ഞാനിന്ന് ഇരിക്കുക ടെലിഫോണാകാം, അമിതാഭ് ബച്ചനോ ഇരിക്കുന്ന ഇടത്താകുമായിരുന്നു.

—സൗമിത്രചാറ്റർജി, പ്രസിദ്ധ ബംഗാളി നടൻ.

ഈ ദുഃഖം ഡെൽഹിയിൽച്ചെന്ന് രമേശ് ചെന്നിത്തലയോട് ഒന്നു പറഞ്ഞാൽപോരേ?

* * *

മറ്റൊരാൾ മതവിശ്വാസങ്ങൾ

ഏകദേശം ആറു കാണിക്കുന്നു വ്യർത്ഥം. അറിയപ്പെടുന്നവരും അറിയപ്പെടാത്തവരും മായ എല്ലാ പ്രവാചകരെയും വ്യർത്ഥം അംഗീകരിക്കുന്നുമുണ്ട്.

—‘സൺഡേ’ വാരികയിലെഴുതിയ ഒരു ലേഖനത്തിൽ ഡോ. റഫീഖ് സകാറിയ.

ഈ പാകിസ്ഥാനികൾ ഇതുവരെ വ്യർത്ഥം വായിച്ചിട്ടില്ലെന്നോ!

* * *

നമുക്ക് സത്യസന്ധത കാട്ടാം. ഇന്ത്യയിലെ ഭൂരിപക്ഷം പുരുഷന്മാരും തങ്ങളുടെ ഭാര്യമാരെ ഉറക്ക ഗുളിക ആയിട്ടാണ് ഉപയോഗിക്കാറുള്ളത്.

—ഡോ. പ്രകാശ് കൊററി, പ്രസിദ്ധ സെക്സോളജിസ്റ്റ്.

തൊറു. നേരം വെളുക്കുന്നതുവരെ ഭർത്താവിന്റെ അടുത്തു കിടന്ന് കരയുന്നവരാണ് ഇന്ത്യൻ ഭാര്യമാർ. ഈ കരാച്ചിൽ കേട്ടാൽ എങ്ങനെ ഉറക്കം വരാൻ!

* * *

മാർക്സിന് തെറ്റുപററി. മനുഷ്യൻ ചരിത്രം സൃഷ്ടിക്കുന്നില്ല. ചരിത്രം മനുഷ്യനെ സൃഷ്ടിക്കുകയാണ് ചെയ്യുന്നത്.

—ഫെർനന്ഡ് ബ്രൂസെൽ, ഫ്രാൻസിലെ ചരിത്രകാരൻ.

ഈ ചരിത്രകാരൻ

ഒരു കോള കോൺഗ്രസ്സ് കാരനാണെന്നു തോന്നുന്നു.

* * *

അദ്ദേഹം (ഭിന്ദ്രൻവാലയുടെ അച്ഛൻ) പട്ടവൃദ്ധനാണ്; മറ്റു ചിലരുടെ കൈകളിൽ കരുവായ പട്ടവൃദ്ധൻ. —ഖുശ്വന്ത് സിംഗ്.

തന്റെ അടുത്ത പുസ്തകത്തിന് കരുത്തേകയാണോ സർദാർ ഖുശ്വന്ത് സിംഗ്?

* * *

പ്രതിമാ ഭൗതികശാസ്ത്ര പ്രതിമാ സ്ഥാപകനാണ് നമ്മുടെ നാട്ടിൽ കൂടുതൽ.

—കുഞ്ഞാപ്പുരം രാമചന്ദ്രൻ

കാനായിയോടുള്ള അസൂയയുടെ പോക്ക്!

* * *

രാജീവ് ഗാന്ധിയുടെ പുതിയ ബഡ്ജറ്റ് ഇന്ത്യയെ കൂടുതൽ സാമ്പത്തിക കഴപ്പത്തിലേക്ക് തള്ളിവിട്ടിരിക്കുകയാണ്.

—ഇ. കെ. നായനാർ.

ആത്മകഥയുടെ അടുത്ത എഡിഷനിൽ ഇതിനെപ്പറ്റി ഒരു ചാ

പ്ലാറ്റ് Add ചെയ്യണം സഖാവേ.

* * *

ടാഗോറിനെ അനുകരിച്ച് സൂര്യനെയും പൂവിനെയും പ്രതിരൂപങ്ങളാക്കി ഒരു കവിത രചിച്ചാൽ അതു മിസ്റ്ററിസിസമാണെന്ന സമ്മതിച്ചുകൊടുക്കാൻ, മിസ്റ്ററിസിസമെന്ന പദത്തിന്റെ ഗഹനതയെക്കുറിച്ച് അറിയാവുന്നവരാരും തയ്യാറാകുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല.

എം. കെ. സാന

ആദ്യത്തെ ജ്ഞാനപീഠം പിടിച്ചവരാണ് ഇങ്ങനെ അല്ലാതെ മറ്റു വല്ല വഴിയും ഉണ്ടായിരുന്നോ?

* * *

മോസ്കോ സന്ദർശനം കഴിഞ്ഞ് പ്രധാനമന്ത്രി രാജീവ് ഗാന്ധി വിമാനമിറങ്ങവേ, തൊട്ടു പിന്നിലുണ്ടായിരുന്ന അംഗരക്ഷകന്റെ ഇട കൈയിലും ഭാരിച്ച സൂട്ട് കേസുകൾ കണ്ടു. പെട്ടെന്ന് പ്രധാനമന്ത്രിയുടെ അംഗരക്ഷയ്ക്ക് ഓടി എത്തേണ്ടിവന്നാൽ എന്തു ചെയ്യുമായിരുന്നു ആ രക്ഷകൻ?

—ഒരു പത്രത്തിലെ കമൻ്റ്.

ഈ അംഗരക്ഷകൻ പണ്ടു് ടി. എം. ജേക്കബിന്റെകൂടെ ലോക സഞ്ചാരത്തിനു പോയാ പാർട്ടിയാവണം.

